HOLY SEE PRESS OFFICE
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE
BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIEGE
PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHLS

BOLLETTINO

SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE

N. 0612

Lunedì 17.10.2011

Pubblicazione: Immediata

Sommario:

- LE UDIENZE
- RINUNCE E NOMINE
- COMUNICATO DELLA SALA STAMPA: UDIENZA AL PRESIDENTE DELLA MONGOLIA
- AVVISO DI CONFERENZE STAMPA

♦ LE UDIENZE

LE UDIENZE

Il Santo Padre Benedetto XVI ha ricevuto questa mattina in Udienza:

S.E. il Sig. Tsakhiagiin Elbegdorj, Presidente della Mongolia, con la Consorte, e Seguito;

Sua Beatitudine George Alencherry, Arcivescovo Maggiore di Ernakulam-Angamaly dei Siro-Malabaresi (India);

S.E. Mons. Joseph Chennoth, Arcivescovo tit. di Milevi, Nunzio Apostolico in Giappone.

Il Papa ha ricevuto questa mattina in Udienza:

Delegazione della Chiesa Siro-Malabarese.

[01434-01.01]

RINUNCE E NOMINE• NOMINA DEL VESCOVO COADIUTORE DI POREČ I PULA (CROAZIA)

Il Santo Padre Benedetto XVI ha nominato Vescovo Coadiutore della diocesi di Poreč i Pula (Croazia) il Rev.do Mons. Dražen Kutleša, finora Officiale della Congregazione per i Vescovi.

Mons. Mons. Dražen Kutleša

Il Rev.do Mons. Dražen Kutleša è nato il 25 settembre 1968 a Tomislavgrad, in Bosnia ed Erzegovina. Dopo aver frequentato il Seminario Minore a Dubrovnik, ha continuato gli studi di filosofia e di teologia nel Seminario Maggiore di Sarajevo. È stato ordinato sacerdote il 29 giugno 1993 per la diocesi di Mostar- Duvno. Nel 1994 ha conseguito il baccalaureato presso la Facoltà di Teologia di Zagabria in Croazia e nel 2001 il Dottorato in Diritto Canonico presso la Pontificia Università Urbaniana.

Nel 1993-1995 è stato Vicario parrocchiale della cattedrale di Mostar.

Negli anni 1998-2006 Mons. Kutleša ha ricoperto i seguenti incarichi: Amministratore Parrocchiale di Grude, Docente di Diritto canonico presso l'Istituto Teologico di Mostar, Vice-cancelliere della Curia diocesana, membro del Collegio dei Consultori e del Consiglio Presbiterale, membro del Consiglio di *Iustitia et Pax* della Conferenza Episcopale di Bosnia ed Erzegovina.

Dal 2006 è Officiale della Congregazione per i Vescovi. Dal 2011 è Collaboratore della Congregazione per il Culto Divino e la Disciplina dei Sacramenti.

E' autore di parecchie pubblicazioni e Collaboratore del mensile cattolico *Crkva na kamenu.* Parla italiano, tedesco e inglese.

[01438-01.01]

COMUNICATO DELLA SALA STAMPA: UDIENZA AL PRESIDENTE DELLA MONGOLIA• TESTO IN LINGUA ORIGINALE• TRADUZIONE IN LINGUA INGLESE • TESTO IN LINGUA ORIGINALE

Questa mattina il Santo Padre Benedetto XVI ha ricevuto in Udienza il Presidente della Repubblica di Mongolia, Sua Eccellenza il Sig. Tsakhiagiin Elbegdorj, il quale ha successivamente incontrato il Segretario di Stato, Sua Eminenza il Cardinale Tarcisio Bertone, accompagnato da Sua Eccellenza Mons. Dominique Mamberti, Segretario per i Rapporti con gli Stati.

Nel corso dei cordiali colloqui sono stati evocati i buoni rapporti esistenti tra la Mongolia e la Santa Sede, nonché l'intesa e la cooperazione tra la Chiesa e lo Stato in campo educativo e sociale.

Inoltre, si è passata in rassegna la situazione politica nel Continente asiatico, con particolare riferimento all'importanza del dialogo interculturale e interreligioso per la promozione della pace e della giustizia.

[01439-01.01]

• TRADUZIONE IN LINGUA INGLESE

This morning the Holy Father Benedict XVI received in audience Tsakhiagiin Elbegdorj, president of Mongolia. The president subsequently went on to meet with Cardinal Secretary of State Tarcisio Bertone S.D.B. who was

accompanied by Archbishop Dominique Mamberti, secretary for Relations with States.

The cordial discussions provided an opportunity to reflect upon the good relations that exist between Mongolia and the Holy See, as well as the understanding and co-operation between Church and State in the fields of education and social care.

Attention also turned to the political situation in Asia, with particular reference to the importance of inter-cultural and inter-religious dialogue for the promotion of peace and justice.

[01439-02.01] [Original text: Italian]

AVVISO DI CONFERENZE STAMPA• CONFERENZA STAMPA DEL 18 OTTOBRE 2011• CONFERENZA STAMPA DEL 21 OTTOBRE 2011 • CONFERENZA STAMPA DEL 18 OTTOBRE 2011

Si informano i giornalisti accreditati che **domani, martedì 18 ottobre 2011**, alle **ore 11.30**, nell'*Aula Giovanni Paolo II* della Sala Stampa della Santa Sede, si terrà una Conferenza Stampa di **presentazione della *Giornata di riflessione, dialogo e preghiera per la pace e la giustizia nel mondo "Pellegrini della verità, Pellegrini della pace"* (Assisi, 27 ottobre 2011).**

Interverranno:

Em.mo Card. Peter Kodwo Appiah Turkson, Presidente del Pontificio Consiglio della Giustizia e della Pace;

S.E. Mons. Mario Toso, S.D.B., Segretario del medesimo Pontificio Consiglio;

S.E. Mons. Pier Luigi Celata, Segretario del Pontificio Consiglio per il Dialogo Interreligioso;

Rev.do Don Andrea Palmieri, Incaricato della Sezione orientale del Pontificio Consiglio per la Promozione dell'Unità dei Cristiani;

Rev.mo Mons. Melchor José Sánchez de Toca y Alameda, Sotto-Segretario del Pontificio Consiglio della Cultura;

Rev.do P. Jean-Marie Laurent Mazas, Pontificio Consiglio della Cultura, Direttore del *Cortile dei Gentili*.

[01399-01.01]

• CONFERENZA STAMPA DEL 21 OTTOBRE 2011

Si informano i giornalisti accreditati che **venerdì 21 ottobre 2011**, alle **ore 11.30**, nell'*Aula Giovanni Paolo II* della Sala Stampa della Santa Sede, si terrà una Conferenza Stampa di **presentazione del Convegno Internazionale di studi "*Virgo digna coelo*. Caterina e la sua eredità. Nel 550° anniversario della canonizzazione di Santa Caterina da Siena" (Roma-Siena, 27-29 ottobre 2011)**.

Interverranno:

Rev.mo P. Bernard Ardura, O. Praem., Presidente del Pontificio Comitato di Scienze Storiche;

Ill.mo Prof. Antonio Paolucci, Direttore dei Musei Vaticani;

Rev.do Fra Bernardino Prella, O.P., Socio per l'Italia e Malta del Maestro dell'Ordine dei Frati Predicatori.

[01425-01.01]

[B0612-XX.01]